

117

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)
विवरण DESCRIPTION OF PROPERTY	संपत्ति का स्थान संक्षिप्त विवरण PRECISE AREA LOCATION IN DIST. CASE DIVISION AND VILLAGE IN WHICH THE PROPERTY IS SITUATED AND ALSO ITS	संपत्ति का परिमाणु परिमाणु OF LAND (IN CASE OF LAND BUILDINGS)	संपत्ति का प्रकार NATURE OF LAND CASE OF LANDED PROPERTY	EXTEND OF INTEREST	संपत्ति यदि किसी दूसरे के नाम पर है तो उसका नाम एवं संबंध IF NOT, IN OWN NAME, STATE IN WHOSE NAME HELD AND HIS/HER RELATIONSHIP IF ANY TO THE GOVT. SERVANT.	संपत्ति अधिग्रहण की तारीख DATE OF ACQUISITION	यह संपत्ति किस तरह खरीदी गई है ACQUIRED/WHEATHER BY PURCHASE/MORTGAGE/LEASE INHERITANCE/GIFT OR OTHERWISE NAME WITH DETAILS OF PERSONS FROM WHOM ACQUIRED ADDRESS AND CONNECTION OF THE GOVT. SERVANT, IF ANY WITH THE PERSON(S) CONCERNED PLEASE SEE NOTE *BELOW	संपत्ति का मूल्य VALUE OF PROPERTY	निर्धारित प्राधिकारी की विवरण यदि कोई हो तो PARTICULAR OF SANCTION AUTHORITY IF ANY	इस संपत्ति से प्राप्त वार्षिक आमदानी TOTAL ANNUAL INCOME FROM THE PROPERTY	अभिवृत्ति REMARK	
10	Agri Land 3 Hards Property	Villa Town Post-Box Dist- Kandupur ODISHA	Fertile included Holding P-land Holding Property in 1/2 Acres.	1000/-	On my name, inherited	Inherited Property which was in name of my late father Jadhav Prasad	Amount 15 Lacs	N.A.	Amount 15,000/- in a year.			

हस्ताक्षर  
Signature  
Name  
Design  
P.No.

Note-1 - नोटिस 9 के लिए "लीज अवधि" के बारे में For purpose of column 9, the term "lease" would mean a lease of immovable property from year to year or for any term exceeding one year or reserving a yearly rent, wherein however, the lease of immovable property is obtained from a person having official dealing with the Govt. servant, the such a lease should be shown in this column irrespective of the term of lease, whether it is short term or long term, and the periodical or the payment of rent.  
Note-2- नोटिस 12 के लिए यदि कोई संपत्ति है। In column 10 should be shown: (a) where the property has been acquired by purchase, mortgage or lease the price or premium paid for such acquisition (b) where it has been acquisition is by inheritance gift or exchange, the approximate value of the property so acquired.

अनुसू 13(1)(2011) (सूचना :- इन शर्तों सुविधाओं की व्याख्या में यदि कोई विवाद हुआ तो अंग्रेजी संस्करण विधिमान्य होगा। In case of dispute in respect of interpretation of these terms and conditions the English version shall stand valid.)